

SOMMAIRE

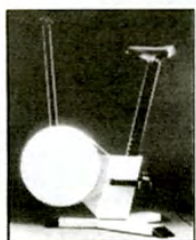
3 L'exposition aux BPC chez les oiseaux et l'esturgeon jaune

5 L'information à votre portée de GOPHER en GOPHER

6 Le prix d'excellence en recherche de l'UQ à M. Téodor Gabriel Crainic

11 Référendum étudiant: un GRIP à l'UQAM?

12 Michel Dallaire, designer au CCD



Inauguration officielle du pavillon de l'éducation

Bonjour la visite !

Le 13 octobre dernier marquait la très officielle inauguration du pavillon de l'éducation. Pour saluer l'arrivée de la cinquième famille dans le giron central, la direction de l'UQAM a d'abord offert le petit déjeuner aux personnels de l'éducation. Près de 300 employés des autres secteurs ont ensuite découvert l'édifice lumineux aux couleurs douces qui surplombe le nouveau quartier latin. Une cérémonie officielle a clôturé la fête d'inauguration, réunissant les concepteurs, artisans et partenaires du milieu de l'éducation, en présence du recteur Claude Corbo, de la vice-rectrice à l'administration et aux finances et responsable du projet Florence Junca-Adenot, et du nouveau vice-doyen de la famille de l'éducation Jocelyn R. Beausoleil.

"Dans le béton comme à bien d'autres égards, l'UQAM a franchi une autre étape dans sa longue marche vers un campus moderne, ouvert et intégré à la ville", remarquait fièrement le recteur Claude Corbo, qui profita de l'occasion pour souligner la contribu-

tion de sa collègue, Mme Junca-Adenot. On se rappelle que la maître d'oeuvre du projet a orchestré la lucrative transaction qui a permis la construction du nouvel édifice: le pavillon Lafontaine, acheté à la couronne québécoise pour la somme de 1 \$, a été vendu 18 M \$ à la Ville de Montréal.

Un pavillon "taillé sur mesure"
Parmi les locaux modernes du pavillon "taillé sur mesure", notons le gymnase double, localisé au sous-sol, qui est équipé d'un rideau diviseur électrique et de tout l'équipement audiovisuel nécessaire pour filmer les activités depuis les galeries d'observation. «Les problèmes de réverbération ont mérité l'attention de l'acousticien Jean-Pierre Legault, spécialiste réputé qui a aussi signé l'acoustique du pavillon de musique. Les architectes ont eux aussi dû se casser la tête, puisque les neuf étages hors sol de l'édifice reposent sur ce gymnase. Ce sont les murs du niveau métro

Voir à la page 4: Inauguration



Déjà un 100 000^e diplôme !

C'est une finissante à la maîtrise en sciences biologiques, Diane Normandeau, qui a reçu le 100 000^e diplôme de l'UQAM



Mme Diane Normandeau, la 100 000^e diplômée.

depuis sa fondation. Elle a été choisie tout à fait par hasard à partir des listes de diplômés approuvées par la commission des études. Mais quel heureux hasard car c'est une étudiante remarquable ! Diane Normandeau a fait un retour aux études après 15 ans d'absence. Elle était auparavant infirmière. Elle vient de compléter sa maîtrise, sous la direction de Roland Savard, avec une note exceptionnelle de 4,09 sur 4,3. Son mémoire s'intitule *Régulation de la mobilisation et de l'utilisation des acides gras pendant l'exercice chez le hamster*. Elle avait auparavant réussi son baccalauréat en 1990 avec une note tout aussi exceptionnelle de 3,9 sur 4,0.

Voir à la page 4: Diplômée

Accueil des nouveaux employés

L'UQAM, une grande famille

L'UQAM, une grande famille, tel est le titre d'un vidéo produit par le service de l'audiovisuel et conçu par les services

du personnel et des relations publiques, dans le cadre d'un programme d'accueil des nouveaux

Voir à la page 4: Accueil



Lancement du vidéo "L'UQAM, une grande famille".

CONSEIL D'ADMINISTRATION

À son assemblée régulière tenue le 19 octobre 1993, le Conseil d'administration a:

- nommé:
 - M. Jocelyn R. Beausoleil vice-doyen de la famille de l'éducation;
 - Nadine Allard membre du comité institutionnel contre le harcèlement sexuel, Sonia Haddad, Nadia Laflamme et Véronique Pageau, personnes ressources aux fins de l'application de la Politique contre le harcèlement sexuel, Nathalie Côté et Julie Leblanc, assessseurs aux fins de l'application de la Politique précitée;
 - Philippe Comeau membre étudiant de la commission des études représentant le secteur des arts;
 - octroyé grades, diplômes et certificats (liste no D0051);
 - reçu le rapport annuel 1992-1993 sur le financement de la recherche et de la création à l'UQAM et félicité les professeurs pour la recherche et la création effectuées et pour le succès remporté auprès des organismes subventionnaires, le personnel du service de la recherche et de la création et toutes les personnes ayant contribué à ce succès;
 - adopté les modifications à la Politique de déontologie de la

recherche impliquant des sujets humains;

- embauché un professeur;
- ouvert 13 postes réguliers de professeurs au 1er juin 1994 et approuvé la répartition de ces 13 postes pour l'année 1994-1995;
- adopté les modalités d'attribution des congés sabbatiques et de perfectionnement pour l'année 1994-1995;
- entériné la signature d'un contrat de recherche entre l'Hydro-Québec et l'UQAM et confié la responsabilité de diriger et d'encadrer ces travaux de recherche au titulaire de la Chaire de recherche en environnement M. Claude Hillaire-Marcel;
- autorisé la signature d'un contrat avec La Compagnie Pisapia Ltée pour la construction du pavillon de design;
- autorisé la signature d'un contrat entre le ministère des Affaires extérieures et l'UQAM relatif à l'établissement d'un programme MBA à une école de gestion indépendante en Roumanie et félicité la professeure Mihaela-Ermina Firsiroiu pour l'excellence du travail accompli dans l'élaboration du projet d'implantation du dit programme;
- modifié la composition du comité des usagers de l'informatique.

COMITÉ EXÉCUTIF

À son assemblée régulière tenue le 19 octobre 1993, le Comité exécutif a:

- nommé Mme Johanne Fortin directrice adjointe aux services à la vie étudiante;
- approuvé une modification à l'organigramme du service des approvisionnements;
- nommé M. Victor Ross au pos-

te d'adjoint administratif du service des approvisionnements;

- autorisé un prêt de services d'un professeur;
- prolongé le prêt de services d'une cadre;
- approuvé les ajustements du traitement de 4 cadres;
- accordé un congé sans traitement à un professeur.

Soutenances de thèse

En science politique

- Mme Aminaka Ayéva-Traoré
- *Participation populaire et autopromotion paysanne: du discours à la pratique. Le cas du projet d'hydraulique villageoise Cuso au Togo (1984-1990)*
- Directeur de recherche: M. Jean-François Léonard
- Codirecteur de recherche: M. Yao Assogba
- Le 28 octobre 1993

En éducation

- Mme Rose Burelle
- *L'évaluation des apprentissages à l'école secondaire: une étude systémique et stratégique*

Directrice de recherche: Mme Carmen Parent

- Codirecteur de recherche: M. Gabriel Goyette
- Le 28 octobre 1993

En histoire

- M. François Guérard
- *La santé publique dans deux villes du Québec de 1887 à 1939: Trois-Rivières et Shawinigan*
- Directeur de recherche: M. Paul-André Linteau
- Le 5 novembre 1993, à 14 h, au local A-2595

Adresse postale La succursale "A" est modifiée



Depuis le 25 octobre dernier, l'adresse postale de l'UQAM a été partiellement modifiée.

Il faudra désormais remplacer la succursale "A" par la **succursale Centre-ville**.

La Société canadienne des postes tolérera l'ancienne adresse pour une certaine période et l'UQAM verra à effectuer les changements nécessaires sur la nouvelle papeterie.

Lettre à L'UQAM

Le journal a publié, en septembre dernier, un supplément portant sur les études et la recherche féministes. Nous publions ici un extrait d'une lettre adressée récemment à la rédaction.

"Les éternelles oubliées"

... Le journal L'UQAM a réalisé de bonnes entrevues individuelles mais cette formule escamote deux aspects de la réalité. Premièrement, l'I.R.E.F. est, d'abord et avant tout, une réalisation collective. Ce sont les responsables du GIERF et ensuite l'I.R.E.F., qui ont réussi à implanter les études et la recherche féministes à l'UQAM. C'est notre investissement à toutes et notre entêtement qui ont permis cela. Il est vrai que nous avons également grandement profité de l'attitude très réceptive de certains et certaines cadres de notre université. Mais nous sommes également grandement redevables au personnel de soutien entre autres Suzanne Deguire et celles qui l'ont précédée au Centre de recherche féministe et surtout Lorraine Archambault au GIERF dès ses débuts et actuellement coordonnatrice à l'I.R.E.F.

Pourquoi n'a-t-on pas réalisé d'entrevue avec elle aussi? Les responsables de l'I.R.E.F. passent, elle demeure. C'est notre mémoire. Lorraine est la discrétion même, elle ne s'impose pas, elle agit.

Je me sens mal à l'aise de cet "oubli". Peut-être est-il révélateur de quelque chose? On se souvient des gens incompétents, rencontrés à tous les niveaux de la hiérarchie de l'université d'ailleurs, car ils ou elles rendent notre tâche plus difficile. Mais celles qui, comme Lorraine

Archambault sont efficaces, compétentes, nous sont indispensables, nous finissons par ne plus les voir, ne plus penser à leur dire merci, à les féliciter pour leur compétence, leur gentillesse, et ça c'est triste.

Il serait bon, je pense que nous soyons plus vigilantes à l'avenir.

Évelyne Tardy
Professeure
Directrice du C.R.F.

N.D.L.R.

Triste oubli, certes. Nos excuses auprès des Lorraine Archambault, des Suzanne Deguire et de toutes celles qui les ont précédées. Dommage qu'au cours de votre entretien avec le Journal, vous ayez omis de signaler l'importance du travail accompli par les

Avis de décès

Nous avons le regret d'annoncer le décès de M. Sayid M. Husain, professeur au département de sexologie, survenu le 1er octobre dernier. M. Husain était à l'emploi de l'UQAM depuis 1972.

À lire
prochainement
un supplément
du Journal
▼
"Les intervenants
socio-
économiques
à l'UQAM"

L'UQAM

Éditeur

La direction du service de l'information et des relations publiques
Université du Québec à Montréal
Case Postale 8888, Succursale A-
Montréal, Qué., H3C 3P8
Service de l'information interne
Directeur: Jean-Pierre Pilon
Rédaction: service de l'information interne
Tél.: 987-6177
Le service de l'information interne est responsable de la publication de l'UQAM dont le contenu n'engage pas la direction de l'Université.

Publicité:

Rémi Plourde
secrétaire Diane Hébert 987-6177

Photographies:

Service d'audio-visuel

Mise en page:

Centre de graphisme et d'édition

Dépôt légal:

Bibliothèque nationale du Québec
Bibliothèque nationale du Canada
ISSN 0831-7216

La reproduction des articles, avec mention obligatoire, est autorisée sans préavis.

Exposition aux BPC chez les espèces fauniques

Corrélation avec la vitamine A

Les espèces des milieux naturels sont souvent exposées aux contaminants de l'environnement tels que les BPC et les dioxines. Une action cumulée et continue de ces agents peut et a souvent un effet sur leur santé. Certaines espèces, comme par exemple les goélands argentés, le grand hé-

ron et l'esturgeon jaune peuvent constituer des espèces sentinelles qui reflètent la qualité de l'environnement étant ainsi des indicateurs significatifs de l'écosystème. Le chercheur Philip Spear, du département des sciences biologiques et membre du TOXEN, travaille depuis quelques années

déjà sur l'exposition aux BPC chez les oiseaux et plus récemment chez l'esturgeon jaune dans la région de Montréal.

" Nous avons étudié les goélands argentés dans la région des Grands Lacs en regardant l'état de la vitamine A. La vitamine A, qui nous sert de thermomètre, de biomarqueur, est très importante pour la croissance, la reproduction, la vue; sa carence peut donc entraîner des problèmes de stérilité, de malformation et de troubles de la vue. L'organisme a une certaine quantité de vitamine A emmagasinée. On s'est aperçu en examinant les oeufs des goélands- on utilise les oeufs parce qu'ils présentent un minimum de dérangement- qu'il y avait un déséquilibre de cette vitamine. Cette carence vitaminique menace la survie des oeufs de goélands. Chez les cormorans, par exemple, 40 % des embryons ne survivent pas et présentent des malformations. Ces symptômes nous semblent être corrélés avec l'exposition aux BPC dans les lacs contaminés où se nourrissent les oiseaux."

Pas plus rose pour l'esturgeon jaune

La situation est similaire chez le grand héron étudié dans deux colonies autour de Montréal. Cette corrélation entre les BPC et la vitamine A représente le niveau de pollution des régions. Quant au projet de l'esturgeon jaune dans la région de Montréal, Philip Spear tente de cerner les problèmes de reproduction, de tératogénèse c'est-à-dire le développement de formes anormales chez les espèces animales ou végétales, et les problèmes de foie et d'intestin. " Nous avons pris les oeufs de quarante femelles sur le site de frai, là où se produit la ponte des oeufs, sur la rivière des Prairies et sur un site de référence dans le Parc de la Vérendrye. Nous avons mis tous ces oeufs dans des conditions maximales de développement pour se rendre compte que les oeufs de la région de Montréal accusaient une forte mortalité." Cependant, fait remarquer monsieur Spear, la dynamique de la population de l'esturgeon jaune est bonne malgré les problèmes de reproduction rencontrés en précisant que la femelle a 23 ou 25 ans avant qu'elle ne reprodu-



À la pêche à l'esturgeon jaune pour les besoins d'une étude en toxicologie.

se pour la première fois. L'été prochain, l'équipe de Philip Spear procédera à d'autres échantillonnages via les pêcheurs commerciaux en récupérant ce que ces derniers ne conservent pas.



Le chercheur Philip Spear, membre du TOXEN et professeur en sciences biologiques.

Nouvel exécutif à l'ACUQAM



Des élections ont eu lieu dernièrement à l'association des cadres de l'UQAM. Le nouvel exécutif se compose des personnes suivantes que l'on aperçoit sur la photo, dans l'ordre habituel: assis, Réjean Bernard, service des télécommunications, conseiller au ressourcement, André Ostiguy, service de l'informatique, conseiller de liaison, Jean-Louis Richer, service de l'informatique, président, qui prend la relève du président sortant Yves Jodoin, Vincent Leblanc, services financiers, trésorier. Debout: Yvon Bélanger, service des immeubles et de l'équipement, Pierre Gladu, services à la vie étudiante, vice-président, Jacynthe Drolet,

bureau de la santé, de la sécurité et de l'environnement au travail, Raymond Desjardins, service du personnel, vice-président et Pierre Fleurant, service des immeubles et de l'équipement, secrétaire.

L'ACUQAM regroupe 126 cadres dont 83 hommes et 43 femmes.

le
st-malo
inc.

De 11 h 30 à 23 h
845-6327

Cuisine française
apprêtée au goût
des gens d'ici

le
st-malo
inc.

1605, rue St-Denis, Montréal

LA MAISON
ST-MALO

Chambres
et petits déjeuners

284-9100

Inauguration

Suite de la page 1



Une partie du gymnase, qui a d'abord une vocation didactique, vue d'une galerie d'observation.

qui servent de poutres. La vocation du gymnase étant d'abord didactique, les départements de kinanthropologie et de l'éduca-

tion ont la priorité comme utilisateurs. Certaines activités récréatives s'y déroulent, supervisées par le service des sports.



Le professeur Brad McFadyen, du département de kinanthropologie, introduit les visiteurs dans le laboratoire d'analyse du mouvement humain, où les chercheurs explorent la marche à l'aide d'équipements modernes.

Les personnels du secteur de l'éducation avaient préparé l'inauguration avec soin. Sous le thème "L'éducation, d'hier à aujourd'hui", la vitrine de la bibliothèque des sciences de l'éducation exposait livres rares et actuels. De magnifiques dessins d'enfants réalisés dans le cadre des activités du laboratoire de recherche sur les moyens d'expression de l'enfant (MEXEN) agrémentaient les murs de cette bibliothèque qui est non seulement plus vaste que celle du pavillon Lafontaine, mais compte aussi deux nouvelles salles, une pour la formation documentaire et l'autre pour la consultation des CD-ROMS. Une nouvelle "didactèque" contient plus de 2 000 documents pédagogiques utilisés dans les écoles québécoises.

Les étages supérieurs, d'où la vue sur le sud de Montréal est d'ailleurs magnifique, logent plusieurs laboratoires de recherche, dont ceux du département de kinanthropologie. Grâce à un équipement sophistiqué, les chercheurs y percent les secrets du mouvement humain. Le nouveau pavillon, bâti au coût de 20 M \$, dessert près de 6 500 étudiants.

Les nouveaux résidents en oublieront-ils les espaces verdoyants qui entouraient leur ancienne demeure? "L'ancien pavillon n'était pas dépourvu de charme, reconnaissait le vice-doyen M. Beausoleil, mais le fait que le secteur de l'éducation tient maintenant au coeur de

l'Université s'accompagne d'avantages indéniables". Le recteur Claude Corbo a souhaité que cet environnement rende les nou-

veaux résidents heureux, en plus d'y être plus connus et appréciés par le milieu.



Le recteur Claude Corbo, la vice-rectrice à l'administration et aux finances Florence Junca-Adenot et le tout nouveau vice-doyen de la famille de l'éducation Jocelyn R. Beausoleil soulignent l'inauguration officielle du pavillon de l'éducation

Nouveau vice-doyen de la famille de l'éducation

Le 19 octobre dernier, le Conseil d'administration a nommé M. Jocelyn R. Beausoleil au poste de vice-doyen de la famille de l'éducation, pour un mandat qui va jusqu'au 31 mai 1995. Depuis juin dernier, M. Beausoleil assurait l'intérim à la suite du départ de M. Mario Laforest. Professeur régulier au département des sciences de

l'éducation depuis 1986, le nouveau vice-doyen dirige également le module de certificats en éducation. M. Beausoleil, qui a été directeur d'administration de l'Association québécoise universitaire en formation des maîtres, siège aussi à la commission des études.

Diplômée

Suite de la page 1

Lors de la remise du diplôme, madame Normandeau s'est dite très fière de sa famille qui l'a soutenue, elle a trois enfants, de ses parents qui l'ont encouragée et du département des sciences biologiques pour le support qu'elle y a reçu. "Le temps que j'ai passé au laboratoire de monsieur Savard fut

une expérience mémorable." Enfin, elle n'a pas manqué de souligner combien l'UQAM permet aux gens quel que soit leur âge d'entreprendre des études et de les réussir. Diane Normandeau est présentement chargée de cours au baccalauréat en biologie.

Accueil

Suite de la page 1

veaux employés. Le document fait suite à la publication, l'an dernier, d'un Guide à l'intention du personnel de soutien à statut particulier.

Le vidéo comprend deux volets: la structure académique et la structure administrative. Les divers programmes offerts aux employés sont également présentés: perfectionnement, programme d'aide au personnel, préparation à la retraite, etc. Lors du

lancement, la vice-rectrice aux ressources humaines, Mme Denise Lanouette, et le recteur Claude Corbo se sont dit ravis de cette réalisation. Le document sera diffusé lors des séances d'information organisées à l'intention des nouveaux employés. Des copies sont également disponibles, pour les gestionnaires qui souhaiteraient le présenter dans leur service.



**PARC DE STATIONNEMENT
DE LA PLACE DES ARTS**

**PASSEZ L'HIVER AU
CHAUD!**

**LE TARIF LE PLUS
AVANTAGEUX
AU CENTRE-VILLE!**

110\$

PAR MOIS* (TOUTES TAXES INCLUSES)

Le parc de stationnement est:

- OUVERT 24 HEURES PAR JOUR, DU LUNDI AU SAMEDI.
- CHAUFFÉ, PROPRE et SÉCURITAIRE (surveillance continue).
- DIRECTEMENT LIÉ au métro Place-des-Arts et à un vaste réseau souterrain.
- VOUS STATIONNerez GRATUITEMENT les soirs de spectacles!

RÉSERVEZ VOTRE ESPACE DÈS MAINTENANT



Place des Arts

285-4389

*Cette offre est en vigueur jusqu'au 30 novembre 1993.
Loyer payable d'avance pour une période minimum de six mois consécutifs.
Paiement par six chèques postdatés ou en entier.

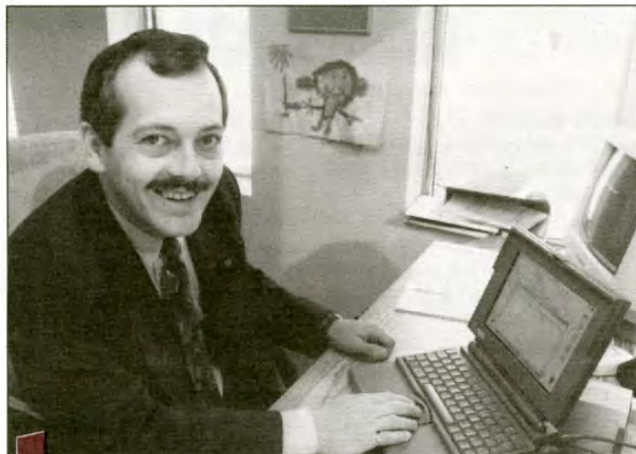
Systeme d'accès public à l'information GOPHER

De votre poste de travail, un monde s'ouvre à vous

GOPHER- on lui cherche actuellement une appellation française est un système informatique d'accès public à l'information qui sera disponible très bientôt à l'UQAM. Le directeur des télécommunications, Réjean Bernard, parle du mois de novembre. "GOPHER, précise-t-il, a été développé à l'Université du Minnesota. Il offre, d'une façon simple, une somme incroyable d'informations d'ici et du monde. GOPHER est accessible de votre poste de travail qu'il soit en environnement Macintosh, IBM ou UNIX, à la condition que vous soyez raccordé au réseau campus. Il en coûte entre 500 et 800 dollars pour l'être mais, par la suite, tous les logiciels sont gratuits." Outre les postes de travail, GOPHER sera accessible depuis les laboratoires sectoriels et les locaux des associations étudiantes sectorielles, puisqu'ils sont depuis peu raccordés, eux aussi, au réseau campus.

Une foule d'informations sur nos services

Le GOPHER de l'UQAM, pour lequel on a mis beaucoup d'efforts pour adapter le système en français et avoir des caractères accentués, ce qui fait la fierté de monsieur Bernard, offre des informations sur plusieurs services de l'institution. "Pour l'instant, souligne le directeur des télécommunications, on peut obtenir des renseignements sur le registrariat, l'annuaire des programmes, le service informatique comme par



Le directeur des télécommunications, Réjean Bernard.

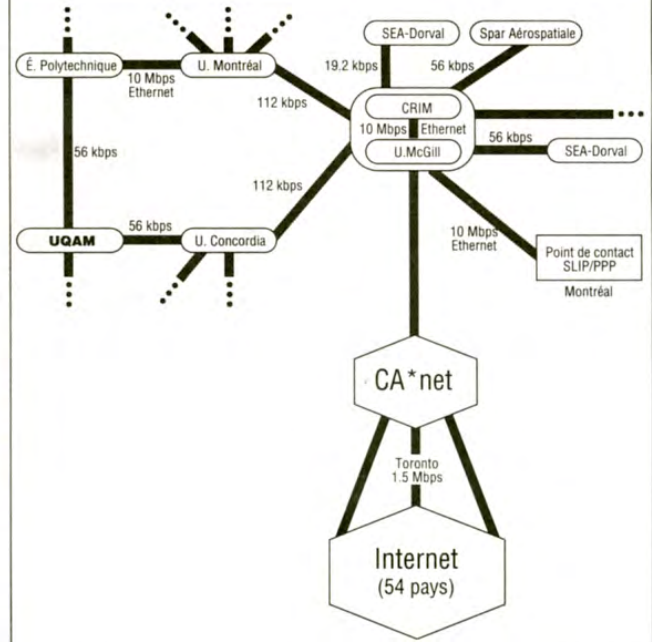
exemple le bulletin *L'Écran*, le service des télécommunications, le répertoire téléphonique, les politiques et règlements de l'UQAM via le secrétariat général, le service des bibliothèques et les services à la vie étudiante qui seront un gros diffuseur. Nous y travaillons en ce moment et on peut s'attendre à un développement dans les prochains mois." On peut également y retrouver le service du personnel qui l'utilise pour l'affichage des postes. Toutes ces informations peuvent être imprimées et conservées, si vous le désirez.

Le monde à votre portée

L'UQAM est raccordée au réseau interordinateur scientifique québécois, RISQ, qui est raccordé à CA*net qui a lui-même trois liens

avec Internet, un réseau qui ouvre les portes de 54 pays. Grâce à ce réseau, les GOPHER du monde nous sont accessibles. C'est ainsi, par exemple, qu'un bon nombre de répertoires téléphoniques d'universités du monde peuvent être consultés et combien d'autres choses. "On peut aussi utiliser GOPHER, note Réjean Bernard, pour accéder de

RISQ - Segment du réseau interordinateur scientifique québécois



façon plus simple à BADADUQ, à Newsnet, le réseau de nouvelles..." Par ailleurs, si vous vous demandez ce qu'il arrive lorsque vous entrez en communication, par exemple, avec l'Université McGill, équipée

d'appareils IBM, et que vous travaillez sur Macintosh, ne vous en faites pas ! Le système reconfigure pour vous le clavier IBM. "C'est une valeur ajoutée," affirme en concluant monsieur Bernard.

BOURSE HYDRO-QUÉBEC & HAROLD C. UREY D'INITIATION À LA RECHERCHE DESTINÉES AUX ÉTUDIANTS DE PREMIER CYCLE

LA FONDATION DE L'UQAM

Hydro-Québec

La Chaire de recherche en Environnement Hydro-Québec-CRSNG-UQAM
Le Centre de recherche en Géochimie isotopique et en Géochronologie (GEOTOP)

■ **MONTANT:** 1 000,00 \$ à 1 500,00 \$ (nombre de bourses disponibles 10 à 15)

■ ÉLIGIBILITÉ:

Étudiants de Sciences de l'UQAM et de l'Université McGill réalisant un mémoire de baccalauréat de 3 crédits (1 000,00 \$) ou de 6 crédits (1 500,00 \$ sous la direction d'un professeur-chercheur habilité auprès de la Chaire de recherche en Environnement ou du GEOTOP. La recherche devra concerner un problème environnemental (**Bourses Hydro-Québec**) ou faire appel aux techniques isotopiques d'étude des milieux naturels (**Bourses Harold C. Urey**).

■ DOSSIERS DE CANDIDATURE:

Après accord avec un professeur habilité (voir liste plus bas), les candidats devront soumettre un dossier comprenant:

1. un court descriptif de leur projet de recherche (500 mots maximum)
2. Un curriculum vitae
3. Un relevé de notes au baccalauréat
4. Le nom, l'adresse, le numéro de téléphone d'un répondant (un professeur, un supérieur hiérarchique, etc.)

■ CE DOSSIER DEVRA ÊTRE DÉPOSÉ AUPRÈS DE:

Madame Cécile Hallé-Polèse, local 2095 (Pavillon des Sciences)
Téléphone: 987-4630
ou
Madame Isabelle Jacob, local 2045 (Pavillon des Sciences)
Téléphone: 987-3482

■ **DATE DE CLOTURE DU CONCOURS:** le 19 novembre 1993

Évaluation des candidatures: un comité de la Fondation de l'UQAM comprenant un représentant de chacun des parrains du concours examinera les dossiers.
Résultats du concours: ils seront transmis aux candidats, par la Fondation de l'UQAM, dans la première semaine de décembre 1993.

Professeurs habilités:

- À McGill:
 - département des Sciences Géologiques
- À l'UQAM:
 - département des Sciences de la Terre
 - département de Chimie
 - département des Sciences Biologiques
 - département de Géographie physique
 - département de Kinanthropologie



On traverse la rue!

1230, Saint-Denis

288-6281

Votre salon de coiffure universitaire à bon prix



Téodor Gabriel Crainic reçoit le Prix d'excellence en recherche de l'UQ

M. Téodor Gabriel Crainic, professeur au département des sciences administratives, a reçu le Prix d'excellence en recherche de l'Université du Québec. Par l'octroi de ce prix d'une valeur de 25 000 \$, l'UQ reconnaît la qualité exceptionnelle des travaux de recherche d'un professeur du réseau. "Ça fait vraiment plaisir, s'exclame M. Crainic. Cela confirme à quel point il est important de poursuivre ses travaux."

Intérêts de recherche: les transports

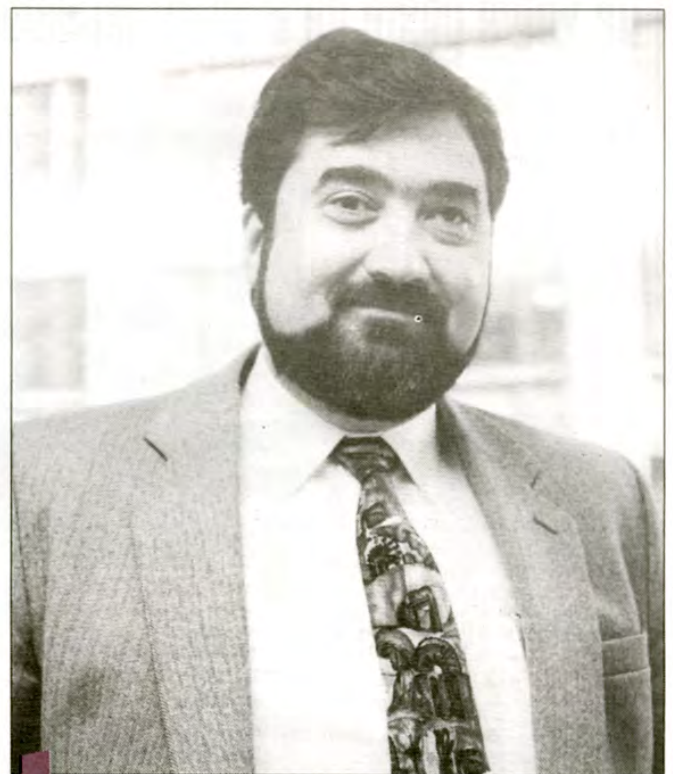
Ses intérêts de recherche concernent le développement de modèles et de méthodes de recherche opérationnelle appliqués principalement au transport, ainsi

que la mise au point de systèmes interactifs-graphiques d'aide à la décision qui intègrent ces modèles et ces méthodes. Les résultats de ses travaux sont diffusés à travers un éventail de revues scientifiques et de congrès dont la qualité est reconnue internationalement.

M. Crainic est un des auteurs du logiciel STAN (Strategic Transportation Analysis) qui est commercialisé à travers le monde. STAN est un système interactif-graphique conçu pour simuler les flots d'un ensemble de produits sur un réseau multimodal de transport, en vue de l'analyse et de la planification stratégique des systèmes de transport régionaux, nationaux

ou internationaux. Il est utilisé par des organisations réparties dans une dizaine de pays dont, l'Allemagne, les États-Unis, la Chine et la Finlande.

Au département des sciences administratives, M. Crainic dispense les cours de recherche opérationnelle aux étudiants des premier et deuxième cycles. Il est aussi directeur du centre de recherche sur les transports (CRT). Le CRT est un organisme universitaire voué à la recherche et à la formation de spécialistes dans le domaine du transport. Il regroupe des chercheurs de l'Université de Montréal, de l'École Polytechnique, des H.E.C. et de plusieurs universités québécoises, dont l'UQAM.



M. Téodor Gabriel Crainic, professeur au département des sciences administratives et récipiendaire du prix d'excellence en recherche de l'UQ.

À l'École des sciences de la gestion

Dix-huit stagiaires de la Guinée

Dix-huit professeurs de l'Université de Conakry, capitale de la Guinée, ont complété le 1er octobre dernier un stage d'un mois à l'École des sciences de la gestion. Ce stage en terre québécoise complète la première année du programme de perfectionnement et de formation en gestion de l'Université de Conakry, projet financé par l'ACDI et qui doit s'étaler sur quatre ans. "En plus de prendre contact avec les chercheurs uqamiens, ce stage aura surtout permis aux stagiaires guinéens d'élaborer leur projet de mémoire sous la direction de nos professeurs dont les intérêts de recherche cadrent avec leur sujet", explique Amadou Diallo, professeur au département des sciences administratives et directeur du projet. M. Diallo est lui-même originaire de la Guinée. Les professeurs Mauro

Malservisi, Jean Perrien, Gilles St-Amant, Khaleb Mokhtari, Jean Ducharme et Guy Goulet ont supervisé le stage qui a également été l'occasion pour les visiteurs de découvrir les bibliothèques et les laboratoires de micro-informatique.

Le stage des professeurs guinéens a été précédé de 10 mois de formation intensive dispensée à Conakry par des professeurs de l'École des sciences de la gestion. Le premier cours a débuté le 5 octobre, jour de la rentrée universitaire en Guinée. D'octobre 1992 à juin 1993, chaque lundi de la première semaine de chaque mois amenait un nouvel enseignant: Jean Pasquero, Jean-Claude Forcuit, Lassana Maguiraga, Prosper Bernard, Charles Hoang, Bernard Landry, Jean Ducharme, Pierre Filiatrault, Vincent Sabourin et Danielle Desbiens se sont partagé l'enseignement en sol guinéen.

"Le projet, qui n'a connu aucun retard à ce jour, soulève l'enthousiasme tant du côté guinéen que du côté des intervenants canadiens", ajoute M. Diallo.

Une relève assurée

Une fois leur mémoire complété, les professeurs guinéens obtiendront un diplôme d'études approfondies (D.E.A.), qui équivaut à une formation de MBA-Recherche. Ils seront ainsi en mesure d'assurer progressivement la relève de l'encadrement de l'UQAM, en dispensant chaque année une formation spécialisée en administration des affaires à une vingtaine d'étudiants sélectionnés parmi les finissants de la licence. Dans le cadre du projet, un accord assure à l'Université de Conakry, pour une période de sept ans, les services des professeurs qui auront bénéficié de la formation spécialisée.



On aperçoit sur la photo, à l'arrière, le groupe de stagiaires guinéens s'appêtant à retourner à l'Université de Conakry, le 1er octobre dernier, après un stage d'un mois à l'UQAM. À l'avant, Michel Bédard, professeur au DSA; Amadou Diallo, professeur au DSA et responsable du projet de perfectionnement et de formation en gestion UQAM/Université de Conakry; le vice-recteur à l'enseignement et à la recherche de l'Université de Conakry Mamadou Kadiogou Diallo; Julie Martineau, coordonnatrice du Bureau de coopération internationale du DSA.

Prix à Robert Tamilia

Le professeur Robert Tamilia, du département des sciences administratives, a remporté le prix du meilleur article publié dans la Revue canadienne des sciences de l'administration en 1992. Son article s'intitulait *Issues and problems in the development of contemporary macromarketing knowledge*. Par ailleurs, dans le cadre du programme de formation en gestion en Pologne, le professeur Tamilia a mérité la meilleure évaluation de cours pour l'année académique 92-93.

Nouvelle distinction au film

"Le lit défait"

Le film *Le lit défait* de Sonia Grégoire, réalisatrice et étudiante en communications, se distingue de nouveau. Récemment, il a raflé deux prix au Festival international de cinéma de Sainte-Thérèse, soit le prix de la meilleure mise en scène et celui de la meilleure interprétation féminine. On se rappellera que le

film de Sonia Grégoire avait remporté le grand prix, toutes catégories, au Mc Gill's 1st Annual Student Film Festival et le prix du meilleur film universitaire au Festival international du court métrage.

Vous avez besoin d'un conseil juridique?

**Yves Papillon
Avocat**



Vous avez un problème à régler?

- Entrevue initiale 30 \$ (environ 20 minutes)
- Honoraires selon entente, pour la suite, s'il y en a une

315, boul. René-Lévesque est, bur. 201 (coin Sanguinet) Tél.: (514) 844-8804

Centre de recherche en gestion

Une vocation de rayonner dans la communauté scientifique

Le Centre de recherche en gestion, qui avait auparavant le statut de laboratoire, a, depuis peu, fusionné avec le DSA recherche. Cette union résulte, comme le laissent entendre la directrice du CRG, Micheline Desrosiers et Emmanuel Chéron, membre du comité de direction et ex-directeur du CRG, de la volonté de donner des services efficaces à tous les chercheurs du département quels que soient leurs axes de recherche. "La recherche au CRG, précise la directrice, s'articulait autour de trois axes bien précis. Cela ne répondait pas, nous semblait-il, adéquatement à la multiplicité des objets de recherche au département. Nous désirons offrir plus de services à tous dans le but de faire émerger la recherche et toute la créativité qui s'y rattache et de créer un climat propice à celle-ci."

De nombreuses thématiques

Plus de 110 professeurs réguliers font partie du département des sciences administratives. On peut se douter que de nombreuses thématiques de recherche y sont explorées. On retrouve donc la gestion des transports, la technologie de l'information, la formation de la main d'oeuvre, la santé

et la sécurité au travail, les nouvelles formes d'organisation du travail, l'environnement sociopolitique des entreprises, la gestion des entreprises familiales, le marketing des services, les marchés financiers et la gestion de portefeuille. "Cette diversité fait preuve d'un foisonnement d'idées, souligne madame Desrosiers, et augure d'un grand dynamisme. Les professeurs sont conscients qu'il faut se concerter sans pour autant être forcés à travailler en équipes."

Une panoplie de services

C'est dans cette optique que le Centre de recherche en gestion offre divers services à tous les chercheurs ainsi qu'aux étudiants des 2e et 3e cycles. À titre d'exemple, des forums scientifiques auxquels participent des professeurs et des conférenciers invités ont lieu tout au long de la session et sont une occasion, entre autres, pour les étudiants des cycles supérieurs d'être au parfum de ce qui se passe au DSA. Une autre initiative du CRG, soit des activités d'accueil, s'adressent aux nouveaux professeurs afin de les intégrer dans la recherche. Une journée d'étude du CRG est également au programme. Cette année, elle aura lieu, le mercredi 30 mars

1994. Comme le soulignent madame Desrosiers et monsieur Chéron, cette activité a permis l'an dernier, de discuter des demandes de subvention de recherche, des publications, de l'organisation de congrès avec des professeurs d'expérience qui en avaient déjà organisé. Le CRG apporte aussi son soutien aux 3 chaires de recherche, en termes par exemple de réseaux de diffusion. " Cette année, au nombre de nos projets, ajoutent-ils, nous avons l'intention d'installer un babillard au centre de documentation afin que les étudiants aient accès à des tirés à part provenant des documents de travail des professeurs."

Des gens qui s'illustrent

Cette vitalité, au département des sciences administratives, n'est pas sans donner de résultats. Elle récolte des fruits ou plutôt des récompenses et des honneurs. En effet, pour l'année 92-93, plusieurs professeurs se sont illus-



**Centre
de recherche
en gestion**

trés. Il s'agit de: Micheline Desrosiers et Michel Bédard, prix de la meilleure communication au congrès annuel de l'Association canadienne des sciences administratives, Robert Tamilia, meilleur article toutes catégories publié dans la Revue canadienne des sciences administratives pour l'année 92, Téodor Gabriel Crainic, prix d'excellence en recherche de l'UQ et Jean Pasquero, organisateur du 4e congrès de l'International Association for business and society qui s'est

tenu à San Diego en Californie; quelques professeurs du DSA y ont d'ailleurs présenté des communications.

Le CRG continue donc sa route et collaborera sûrement à bien d'autres activités. On a qu'à penser à l'ACFAS en 1994 et au congrès des sociétés savantes en 1995. " Notre vocation, nous dit Micheline Desrosiers est de rayonner dans la communauté scientifique."

**Avez-vous retourné
votre bordereau
Centraide UQAM?**

Le Club des Relations Internationales de l'UQAM
en collaboration avec
Le Comité Canada-Israël - Région Québec

vous invitent à la conférence de

MONSIEUR ITZHAK LEVANON

Consul général d'Israël à Montréal

Thème:

Israël face au défi de la paix

Date : Mardi 2 novembre 1993

Heure : 12h30

Lieu : UQAM

Pavillon des Sciences de la Gestion
315, Ste-Catherine est
Salle R.M. 120

Entrée libre

Info: 987-3481 • 934-0771

Gala 15e anniversaire de l'ADSG

Trois personnalités honorées



Gala de l'ADSG. Dans l'ordre habituel: Stéphane Tremblay, président de l'ADSG et directeur du service aux entreprises à la Banque Nationale, Jean Laurin, président de Devencore Ltée, Serge Rémillard, premier vice-président administration et contrôle à la Caisse de dépôt et de placement du Québec, Claude Corbo, recteur, Richard Guay, premier vice-président, affaires personnelles à la Banque Laurentienne et Pierre Dorais, président de Perform Inc. Photo G.Ste-Marie.

Les prix Performance 1993 de l'Association des diplômés en sciences de la gestion ont été remis, cette année, à l'occasion du 15e anniversaire de l'association, à Pierre Dorais, président

de Perform Inc., Jean Laurin, président de Devencore Ltée, et à Serge Rémillard, premier vice-président administration et contrôle à la Caisse de dépôt et placement du Québec. Tous trois

sont diplômés de l'UQAM. Le prix Performance honore des gestionnaires hors pair qui contribuent à l'essor de la société québécoise et à la renommée de l'ADSG.

Forum

Le tourisme dans le Vieux-Montréal

La société immobilière du patrimoine architectural de Montréal (SIMPA) s'associe à l'UQAM pour organiser un forum sur le *tourisme dans le Vieux-Montréal*. Ce forum qui réunira notamment les résidents du quartier et les représentants de l'industrie touristique montréalaise, aura lieu les 4 et 5 novembre.

Selon le directeur des études de premier cycle de l'École des sciences de la gestion, Marcel Samson, il s'agit d'examiner comment s'oriente le tourisme dans le Vieux-Montréal. "Les quartiers historiques ont toujours

eu un impact sur le tourisme culturel, dit-il. Pourtant même si des sommes considérables ont été consacrées au réaménagement du Vieux-Port, il n'en demeure pas moins que le touriste ne s'attarde pas dans le Vieux-Montréal. Il passe tout droit. On n'a pas réussi à attirer le touriste pour le caractère historique des lieux."

Objectifs visés

Le forum vise plusieurs objectifs: rapprocher les différents groupes et organismes du Vieux-Montréal et les intervenants de l'industrie touristique et établir entre eux les

bases d'un dialogue permanent; favoriser une prise de conscience de la prestation touristique du Vieux-Montréal et de ses enjeux pour l'animation, la prospérité et la mise en valeur du quartier historique; permettre l'expression des seuils de tolérance du quartier à l'égard de l'ampleur et de la qualité des différents types d'activités touristiques; dans la perspective du tourisme scientifique et culturel, examiner les moyens de rendre accessibles les résultats des recherches scientifiques effectuées sur le Vieux-Montréal; suggérer la prise en charge par le milieu de la mise en valeur des ressources matérielles, touristiques et culturelles dans l'optique de développement durable.

Ce sera aussi l'occasion de confronter l'expérience du Vieux-Montréal à celle de plusieurs autres quartiers historiques, dont ceux des villes de Québec, Boston, Édimbourg et Lyon.

Stratégie de développement

La SIMPA estime que la réussite d'une opération concertée qui viserait l'achèvement de la reconstruction du contexte culturel et architectural du quartier, permettrait de positionner le Vieux-Montréal dans le réseau international des destinations de tourisme culturel. Le développement d'un tel programme doit, bien sûr, améliorer la qualité du milieu et les conditions de vie des résidents. Une masse critique d'activités culturelles est également essentielle à la reconnaissance du Vieux-Montréal comme destination de tourisme culturel.



Le directeur des études de premier cycle de l'École des sciences de la gestion, M. Marcel Samson.

L'Association des biologistes du Québec Un congrès qui marque le 20ième anniversaire

Les 12 et 13 novembre prochains, les membres de l'Association des biologistes du Québec se réunissent en congrès pour faire en quelque sorte un retour sur le passé pour mieux envisager l'avenir et les nouveaux défis qui se présentent aux biologistes d'aujourd'hui. L'association, à l'occasion de son 20ième anniversaire, a retenu le thème suivant: profession, formation et perspectives. Ce sera donc l'occasion de faire un bilan des carrières des biologistes oeuvrant dans la fonction publique ou dans l'enseignement. Chercheurs et consultants livreront leurs réflexions et leurs expériences diverses.

Plusieurs questions pertinentes seront abordées telles que: quelles sont les forces et les faiblesses de la formation? Cette formation permet-elle aux biologistes de mener des dossiers environnementaux de plus en plus complexes? Où en est la collaboration avec les universités et les centres de recherche? Ensuite, les participants se questionneront sur les nouveaux enjeux que représentent les biotechnologies, la biologie en milieu urbain et corporatif et l'aspect légal des causes environnementales qui requièrent l'intervention des biologistes. Pour conclure ce congrès, les conférenciers discuteront des récents projets de réforme de l'enseignement de la biologie tant au niveau collégial qu'universitaire.



Ce congrès est organisé conjointement par l'Association des biologistes du Québec et par l'UQAM. De notre institution, y participent les chercheurs Pierre Dansereau et Pierre Bhéreur, directeur du module de biologie. Les frais d'inscription pour les membres de l'ABQ sont de 120 \$ et pour les non-membres de 165 \$. Les étudiants devront déboursier 45 \$ (comportant les deux jours de conférence et le recueil de compte-rendus). Pour information: 279-7115.

Les États-Unis de fin de siècle: crises, mutations, relance ?

Onze mois après l'élection de Bill Clinton, les États-Unis sont toujours confrontés à des problèmes graves et à des choix cruciaux pour leur avenir. Dans cet esprit, l'association québécoise d'études américaines en collaboration avec le diplôme d'études américaines et le Collège militaire de Saint-Jean organisent un colloque qui aura lieu à l'UQAM les 11 et 12 novembre. Le thème: *Les États-Unis de fin de siècle: crises, mutations, relance ?*

Ce colloque veut faire le point sur les dilemmes que l'administration Clinton doit surmonter dans les domaines de la politique extérieure et de la défense, des réformes politiques, économiques et sociales ainsi que dans le secteur culturel. Les États-Unis pourront-ils demeurer une superpuissance, engagée dans la résolution des nombreux conflits dans le monde, alors que leur économie et leur société affrontent des obstacles jugés parfois insurmontables ?

Des experts rassemblés dans trois panels et trois tables rondes résumeront l'essentiel des débats, expliqueront les enjeux qui influencent la société américaine et l'orientation du président Clinton, évalueront la performance de celui-ci et suggéreront des solutions à long terme. Renseignements: 987-7761.



Une première au Québec

Le Sommet de l'éducation coopérative

Le Sommet de l'éducation coopérative aura lieu à l'UQAM du 12 au 14 novembre prochains. "Un événement d'envergure qui constitue une première au Québec", affirme le directeur de la Chaire de coopération Guy-Bernier, M. Mauro-F. Malservisi.

"L'éducation coopérative, précise M. Malservisi, comporte plusieurs dimensions. Elle vise, en effet, l'acquisition de connaissances qui permettent aux gens de réaliser les objectifs qui les ont incités à se réunir." Selon lui, si l'éducation coopérative est quasi absente des institutions d'enseignement, c'est parce que les valeurs dominantes touchent l'économie à caractère capitaliste. Or, la coopération véhicule des valeurs de solidarité et d'entraide qui ne sont pas liées au monde économique actuel. En fait, dans le milieu de la coopération, on donne la priorité à l'individu. L'argent est au service de la person-



M. Mauro-F. Malservisi, directeur de la Chaire de coopération Guy-Bernier.

ne, et non l'inverse. "Le défi du Sommet, dit-il, consiste à essayer d'amener les responsables de programmes universitaires à accorder une plus grande place à l'éducation coopérative."

Le Sommet s'adresse aux membres de tous les secteurs et groupes coopératifs ainsi qu'aux partenaires du monde de l'éducation, du gouvernement, des syndicats, des organismes municipaux, communautaires et populaires.

de l'État et dans la société en général ?

Thèmes à l'étude

Trois grands thèmes seront développés. L'éducation coopérative dans le réseau coopératif, dans les institutions d'enseignement et dans les milieux de travail. Parmi les questions soulevées, notons: qui est touché par l'éducation coopérative ? Comment faire en sorte que les étudiants des niveaux primaire, secondaire, collégial et universitaire soient formés aux valeurs et aux principes de la coopération ? Quels sont les enjeux et défis de l'éducation coopérative dans les milieux de travail syndiqués et non syndiqués, dans le milieu communautaire, dans l'appareil

Création d'une Fondation

Près de 400 personnes sont attendues. Un hommage sous la forme d'un cocktail bénéficiaire sera rendu au Père Georges-Henri Lévesque, fondateur du Conseil de la coopération au Québec. Les profits de ce cocktail serviront de mise de fonds au lancement de la Fondation pour l'éducation coopérative qui sera créée à cette occasion. Le Sommet sera aussi l'occasion de lancer le Répertoire de l'éducation coopérative au Québec, document réalisé pour le compte du Conseil de l'éducation coopérative du Québec par Yvan Comeau, chercheur à la Chaire de coopération Guy-Bernier.

Colloque

Les cimetières dans la cité des vivants

Le centre d'études sur la mort organise, en collaboration avec l'Écomusée de l'Au-delà, un colloque intitulé *Les cimetières dans la cité des vivants. De la mémoire à l'oubli*. Deux grandes thématiques seront développées: "les cimetières, leur place et leur fonction dans le contexte de la mort et du deuil" et, "les cimetières, leur développement et les problèmes urbains contemporains".

Le directeur du centre d'études sur la mort, M. André Bergeron, explique. "L'Écomusée de l'Au-delà, dit-il, fait la promotion d'une vision écologique des cimetières. Bien que nous ne soyons pas des militants au sein

de cet organisme, nous nous intéressons à la question."

Selon lui, les cimetières ne doivent pas disparaître. Il importe aussi de ne pas les sortir de la ville. Ils représentent beaucoup plus qu'un lieu utilisé par les vivants pour disposer des morts. Ils sont une source d'enseignement permanent. Aussi, devrait-on y amener les enfants. Le cimetière nous rappelle que tout est éphémère. Les individus meurent, mais ça va plus loin. Les groupes, les villes, les idées, tout finit par mourir. Le cimetière devient en quelque sorte un lieu de réflexion, de recueillement, de pacification, de mémoire et de rappel. Le cimetière

va jusqu'à permettre de reconstituer la vie d'une ville. On apprend qui y a vécu et à quelle époque. Et à travers les monuments, on découvre les classes sociales. Sans compter qu'un cimetière, c'est également un espace vert. "On n'a qu'à penser au cimetière Côtes-des-Neiges, rappelle M. Bergeron. Sans lui, le mont-Royal aurait disparu."

Rituels funéraires

Les rituels funéraires sont aussi très importants, puisqu'ils permettent aux vivants de vivre leur deuil. Lorsqu'on expose une personne après sa mort, ce n'est pas pour le défunt, mais bien pour les vivants. C'est important de voir le cadavre. En entourant la personne morte, en la conduisant au cimetière, on met en évidence que le monde des morts est séparé de celui des vivants.

Le colloque aura lieu le 5 novembre au pavillon de l'éducation (N-M510), entre 9 h et 17 h. Il réunira des historiens de l'art, des anthropologues, des architectes, des représentants de maisons funéraires, des chercheurs du centre d'études sur la mort et des membres de l'Écomusée de l'Au-delà. Ensemble, ils expliqueront le développement des cimetières et tenteront de définir ce que devrait être le cimetière de demain. Renseignements: 987-4518.



M. André Bergeron, directeur du centre d'études sur la mort.

**POUR REJOINDRE
TOUTE LA
COMMUNAUTÉ
DE L'UQAM**

LE BULLETIN
Université du Québec à Montréal

2 fois par semaine !!!

15,000 copies

**Lundi 7,500
Mercredi 7,500**

Publicité • Publicité • Publicité •

**RÉMI PLOURDE
987-4043**

SERVICE
DE L'INFORMATION INTERNE

Publicité • Publicité •

Publicité • Publicité •

Publicité • Publicité •

TITRES D'ICI

Témoignages de 21 sculpteurs

Vingt et un sculpteurs canadiens, britanniques, américains et français ont été approchés par le professeur Mario Merola, d'arts

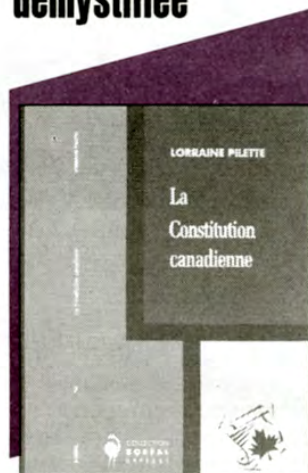
plastiques afin d'obtenir des textes témoignant de leur démarche personnelle, de leur questionnement et de leurs observations personnelles sur la pratique de leur art. Comme le souligne le directeur de la publication: "nul doute que ces textes éveilleront l'intérêt d'un public concerné par



l'art, mais l'essentiel sera atteint si, à travers leur lecture, émerge un nouveau regard sur l'oeuvre de leurs auteurs." *Écrits et témoignages de 21 sculpteurs* est publié aux éditions Fini/Infini.

Les gouvernements changent, mais la constitution reste. Pour comprendre les rouages de cette loi suprême, Lorraine Pilette, avocate, spécialiste du droit constitutionnel et chargée de cours au département des sciences juridiques, présente dans *La Constitution canadienne* l'ensemble des valeurs, des principes et des règles qui la sous-tendent. Dans un langage clair et succinct, l'auteure nous explique le système fédéral de gouvernement, dont le "partage des compétences" est la pièce maîtresse, et les droits et libertés enchâssés dans la Charte canadienne. Un chapitre est consacré au rattachement de la Constitution contre le gré du Québec et aux événements qui ont sillonné les discussions constitutionnelles entre 1980 et 1992. Publié dans la collection Boréal Express.

La loi suprême démystifiée



Le fonds du registrariat

Dernièrement, le registraire M.Ygal Leibou recevait un prix de 10 000 \$ de l'Association canadienne du personnel administratif et universitaire. M. Leibou a remis ce montant à la Fondation de l'UQAM pour la création du

Fonds du registrariat. Ce fonds sera également alimenté par les dons des employés du registrariat et c'est M.Yves Jodoin, directeur du recrutement et de l'information académique, qui sera responsable de la sollicitation.

Le Fonds servira à décerner une bourse à un étudiant inscrit à temps plein dans un programme en informatique. La bourse du registrariat sera octroyée en alternance au premier cycle et aux études avancées.



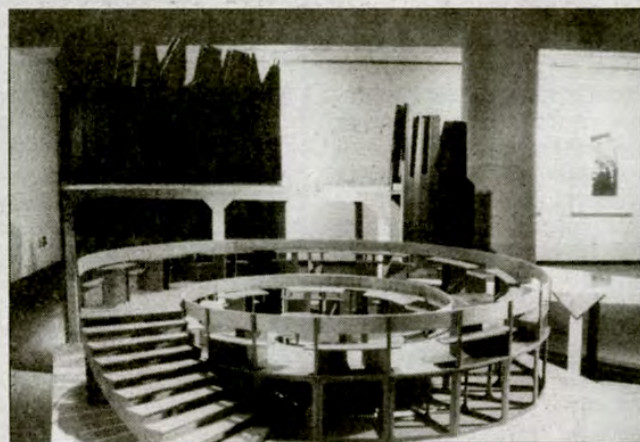
Dans l'ordre habituel, Yves Bouchard, directeur du système d'information académique, Ygal Leibou, registraire, Yves Jodoin, directeur du recrutement et de l'information académique et Guy Bertbinaume, directeur de la Fondation de l'UQAM.

ERRATA

Rectificatif concernant Jean-François Côté
Dans notre parution du 18 octobre dernier, nous avons mentionné que le professeur Jean-François Côté, du département de sociologie avait remporté un prix de l'Ambassade des États-Unis. Malheureusement, cette information est erronée. Monsieur Côté a plutôt reçu une subvention pour l'organisation d'un colloque intitulé *American dream: délires et dérapages depuis les années 30* qui se tiendra en mars 94 à l'UQAM. Le professeur Côté a fait cette demande de subvention au Consulat américain au nom du comité organisateur. Toutes nos excuses à monsieur Jean-François Côté pour cette confusion.

Bas reliefs Pataphysiques
Également dans cette édition du 18 octobre, la photo qui accompagnait l'article *Bas reliefs Pataphysiques* est bien une oeuvre de Manon Pelletier, mais elle ne fait pas partie de l'exposition en cours à la Galerie de l'UQAM. De plus, le bas de

vignette était inexact. Nous reproduisons ici une photo qui représente une vue d'ensemble de l'exposition de cette étudiante à la maîtrise en arts plastiques, et dont l'exposition se poursuit jusqu'au 6 novembre.



LE CONSEIL PERMANENT DE LA JEUNESSE

UNE VOIE POUR SE FAIRE ENTENDRE

DEVENEZ MEMBRE DU CONSEIL PERMANENT DE LA JEUNESSE.

Un organisme qui conseille le gouvernement du Québec sur toute question qui touche la jeunesse.

Si vous avez entre 15 et 30 ans, posez votre candidature du 12 octobre au 3 décembre 1993.



CONSEIL PERMANENT DE LA JEUNESSE

Québec

RENSEIGNEMENTS SANS FRAIS:

1 800 463-5306

Du 15 au 19 novembre

Un référendum sur un GRIP Québec-UQAM

Les quelque 21 400 étudiants des familles des lettres, des arts, des sciences humaines et de l'éducation se prononceront entre le 15 et le 19 novembre prochains sur la création et le financement d'un GRIP-Québec à l'UQAM. Le Groupe de recherche d'intérêt public (GRIP) est un organisme étudiant qui conjugue l'action, la recherche et l'éducation sur des questions sociales et environnementales qui touchent l'ensemble de la communauté.

En Amérique du Nord, plus de 200 universités comptent déjà un GRIP. Le GRIP Québec se compose actuellement de trois sections locales, sises dans les trois universités montréalaises, McGill, Concordia et l'Université de Montréal. Parmi leurs réalisations, notons la revue *Perspectives*, publiée 4 fois par année en 12 000 exemplaires, le comité Action Re-buts qui a freiné la création d'un nouvel incinérateur sur l'île de Montréal, le livre *Hungry for Justice*, dont la traduction française est en cours, la coopérative d'habitation étudiante Triangle, la vente de tasses écologiques, etc...

Depuis un an, un groupe d'étudiants travaillent à l'implantation d'un GRIP à l'UQAM dans le but de poursuivre l'idéal du fondateur, l'activiste américain Ralph Nader¹. Comme ailleurs, le groupe GRIP Québec-UQAM désire d'abord être un choix démocratique, et ensuite avoir la capacité

d'embaucher du personnel permanent et rémunéré, de sorte que les projets n'échouent pas malgré le roulement des bénévoles. Voilà pourquoi les étudiants auront à répondre à la question suivante: "appuyez-vous l'établissement d'un GRIP Québec à l'UQAM en acceptant de verser 1,50 \$ par session par étudiant sous forme de cotisation automatique, non-obligatoire et remboursable, pour financer ses projets?" Selon Patrick Henn et Élise Brais, deux membres actifs du comité organisateur pour l'établissement d'un GRIP Québec-UQAM, "la participation d'au moins 10 % des étudiants et l'accord d'au moins 50 % plus un d'entre eux seront nécessaires pour que le camp du oui l'emporte".

Au départ, le référendum devait se faire par voie postale. La reconnaissance du GRIP ne semblait pas soulever de problè-



Le directeur des services à la vie étudiante, Pierre Gladu.

mes pour les représentants de l'UQAM. Au contraire, le directeur des services à la vie étudiante (SVE) Pierre Gladu voyait même plusieurs raisons d'appuyer la démarche: "Les GRIPs existent dans toutes les autres universités montréalaises, ils favorisent des changements sociaux, et ils ont une approche transsectorielle. Ils tiennent à être reconnus de façon démocratique. Il me semblait correct d'appuyer le processus. Nous n'avons jamais tenu de tel référendum dans la maison, il n'y a donc pas de politique là-dessus. En plus, il y a présentement un moratoire sur la politique de reconnaissance des associations étudiantes et de services. Étant donné que les trois associations étudiantes sectorielles avaient donné leur appui, les SVE ont accepté de contribuer à une partie des coûts liés au référendum, à condition d'avoir cet appui unanime et écrit. Lorsque l'Association étudiante de l'École des sciences de la gestion (AÉESG) a retiré son appui en septembre et questionné la légitimité de l'appui financier des SVE au référendum, nous avons dû reculer".

"Le conseil exécutif de l'AÉESG a refusé de faire participer l'École des sciences de la gestion au référendum parce qu'il considère que les associations doivent être majoritaires au conseil d'administration du GRIP, explique Jean-Philippe Audren, secrétaire exécutif, et que les SVE ne



Patrick Henn et Élise Brais, membres du comité organisateur pour l'établissement d'un GRIP Québec-UQAM.

doivent pas mettre un sou dans un référendum en raison du précédent que cela créerait". Voilà donc une histoire à suivre, d'autant plus que le Conseil d'administration de l'UQAM devra bientôt se prononcer sur la création d'un comité à la vie étudiante qui aurait, entre autres missions, celle de reviser la politique de reconnaissance des groupements étudiants.

¹ Dans les années '60, Nader publie *Unsafe at any speed*, un livre né d'une recherche sur la sécurité routière. Ce qui amène General Motors (GM) à espionner l'auteur, qui en retour poursuit la compagnie pour atteinte à la vie privée. GM versera 425 000 \$ à Nader, qui fonda alors le premier GRIP.

Le Bureaophile-Quai des arts



**Situé au coeur de l'UQAM,
il est essentiel à vos études!**

- outils et accessoires d'informatique
- papeterie de base et de fantaisie
- crayons, stylos et plumes-fontaine
- outils et accessoires d'arts plastiques
- outils et accessoires audiovisuel
- cadeaux, cartes et papiers d'emballage
- cartes et billets de transport en commun

Pavillon Hubert-Aquin, local A-M930

D ART EN ART

Centre de design

Michel Dallaire, la beauté des formes utiles

Michel Dallaire, qui a reçu le prix Paul-Émile Borduas en arts visuels en 1991, est l'un des designers industriels les plus connus au Québec. Cette notoriété, il l'a acquise en créant des objets pratiques, faciles d'entretien et agréables à utiliser et à regarder.

D'ailleurs, plusieurs de ses créations ont été primées au fil des ans et ont connu un succès commercial, mentionnons le système SportRack, porte-bagages pour toit d'automobile, les malles Résentel, vendues à plus de deux millions d'exemplaires, des lam-

pes, des manettes de frein pour vélos, un ensemble d'ustensiles pour B.B.Q., la torche officielle des Jeux Olympiques de 1976, etc.

L'exposition, que présente le Centre de design à compter du 6 novembre, a été préparée spécialement par le Centre de design avec la collaboration du designer et avec l'appui de l'Association des designers industriels du Québec. Elle souligne du même coup l'ouverture du Congrès national de l'Association des designers industriels du Canada qui a lieu à Montréal, les 5, 6 et 7 novembre.

La beauté des formes utiles réunit une sélection des objets les plus remarquables de Michel Dallaire, depuis le milieu des années soixante-dix jusqu'à maintenant. Ils sont accompagnés de photos, de dessins, d'images de synthèse, de textes et de vignettes. Soulignons enfin, que c'est la première fois qu'une exposition aussi globale et documentée est organisée autour de l'oeuvre de Michel Dallaire. L'exposition prend fin le 12 décembre 1993. Le Centre de design est situé au 200-ouest rue Sherbrooke et est ouvert du mercredi au dimanche de midi à 18 h.



Les malles à multiusages Résentel conçues par Michel Dallaire.

Choeur de l'UQAM

Concert Beethoven et Schubert



Le Choeur de l'UQAM, sous la direction de Miklos Takacs, se produisant au Carnegie Hall le 26 mai 1991, aux côtés du Winifred Baker Chorale, du San Francisco Civic Chorale et du Manhattan Philharmonic Orchestra.

Sous la direction de Miklos Takacs, le Choeur de l'UQAM et l'orchestre de la Société philharmonique de Montréal présenteront le 5 novembre prochain un concert mettant au programme deux grandes oeuvres, la Messe en do majeur Op. 86 de Beethoven, et la Symphonie no 9 en do majeur, "La Grande", de Schubert.

Les solistes Sherri Jarosiewich, soprano, Maria Adamcova, mezzo-soprano, Zaza Zaalish-

vili, ténor et Arthur Muhendisian, baryton se joindront au choeur et à l'orchestre. Le concert sera présenté à l'église Saint-Jean-Baptiste, à 20 h. On peut se procurer des billets au coût de 20 \$ taxes incluses à la Place des Arts, au 842-2112, au réseau Admission, au 790-1245 (plus frais de service) et à l'entrée de l'église le soir de l'événement.

Communiqué du secrétaire général

Reconnaissance d'associations étudiantes

Conformément aux dispositions de la Politique de reconnaissance de regroupements d'étudiants, d'associations de services et d'associations étudiantes à vocation générale,

sept associations ont demandé l'application de la procédure de vérification de l'adhésion en vertu du chapitre III.3. Il s'agit des associations suivantes:

Associations de modules	Cotisation demandée
- Association étudiante du module d'histoire	5 \$/ hiver et automne
- Association étudiante du module de science politique	10 \$/ hiver et automne
- Association générale étudiante du module de philosophie	5 \$/ hiver, été et automne
Associations de programmes	
- Association étudiante du certificat en éducation personnalisée pour les aînés	3 \$/ hiver, été et automne
- Association des étudiants de la maîtrise en gestion de projets	10 \$/ hiver et automne
- Association des étudiants de la maîtrise en science politique	1 \$/ hiver, été et automne
- Association des étudiants de la maîtrise en histoire	10 \$/ hiver, été et automne

Un scrutin aura lieu par la poste auprès des étudiants des modules et des programmes concernés, du **22 novembre au 3 décembre 1993**. Les associations seront reconnues par l'Université si elles obtiennent la majorité simple des votes exprimés.

Demande de vérification de la représentativité de l'AGESSHALUQAM

En vertu des dispositions de la Politique de reconnaissance, un nombre suffisant d'étudiants du secteur des sciences humaines ont déposé une demande de vérification de la représentativité de l'association générale étudiante des secteurs sciences humaines, arts, lettres et communications de l'UQAM. À cet effet, un référendum aura lieu par la poste auprès des étudiants du secteur des sciences humaines, du **8 au 19 novembre 1993**.

Pour que l'association demeure représentative du secteur des sciences humaines, elle devra obtenir la majorité simple des votes exprimés en faveur du maintien de ce secteur au sein de l'AGESSHALUQAM.

Demande de reconnaissance en vertu du chapitre III.5

Association de secteur
- Association étudiante du secteur des sciences humaines

Cotisation demandée
3,50 \$/ hiver et automne

Dans le cas où la majorité simple des votes exprimés s'opposerait au maintien du secteur des sciences humaines au sein de l'association générale étudiante des secteurs sciences humaines, arts, lettres et communications,

l'Université procédera à un scrutin auprès des étudiants du secteur des sciences humaines, du **6 au 17 décembre 1993**, afin d'appliquer la procédure de vérification de l'adhésion à une association étudiante du secteur des sciences humaines en vertu du chapitre III.5, le tout conformément à la Politique de reconnaissance de regroupements d'étudiants, d'associations de services et d'associations étudiantes à vocation générale.

L'association étudiante du secteur des sciences humaines sera reconnue par l'Université si elle obtient, lors du scrutin, la majorité simple des votes exprimés.